

## **SERVICE OF TYPIKA ON THE FIFTIETH DAY AFTER PASCHA THE GREAT FEAST OF PENTECOST**

Leader: Through the prayers of our holy fathers, O Lord Jesus Christ our God, have mercy on us, and save us.

People: Amen.  
Holy God, Holy Mighty, Holy Immortal: have mercy on us. (THRICE)  
*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*  
All-holy Trinity, have mercy on us. Lord, cleanse us from our sins. Master, pardon our iniquities. Holy God, visit and heal our infirmities for Thy Name's sake.  
Lord, have mercy. (THRICE)  
*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*  
Our Father, Who art in Heaven, hallowed be Thy Name. Thy kingdom come; Thy will be done on earth as it is in Heaven. Give us this day our daily bread; and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us, and lead us not into temptation, but deliver us from evil.

Leader: Through the prayers of our holy fathers, O Lord Jesus Christ our God, have mercy on us, and save us.

People: Amen.

- The following Psalms and hymns may be chanted or plainly read.

### PSALM 102: CHANTED IN TONE EIGHT

- + Bless the Lord, O my soul, and all that is within me bless His holy Name.
- + Bless the Lord, O my soul, and forget not all that He hath done for thee,
- + Who is gracious unto all thine iniquities, Who healeth all thine infirmities,
- + Who redeemeth thy life from corruption, Who crowneth thee with mercy and compassion,
- + Who fulfilleth thy desire with good things; thy youth shall be renewed as the eagle's.
- + The Lord performeth deeds of mercy, and executeth judgment for all them that are wronged.
- + He hath made His ways known unto Moses, unto the sons of Israel the things that He hath willed.
- + Compassionate and merciful is the Lord, long-suffering and plenteous in mercy; not unto the end will He be angered, neither unto eternity will He be wroth.
- + Not according to our iniquities hath He dealt with us, neither according to our sins hath He rewarded us.
- + For according to the height of heaven from the earth, the Lord hath made His mercy to prevail over them that fear Him.
- + As far as the east is from the west, so far hath He removed our iniquities from us.
- + Like as a father hath compassion upon his sons, so hath the Lord had compassion upon them that fear Him; for He knoweth whereof we are made, He hath remembered that we are dust.
- + As for man, his days are as the grass; as a flower of the field, so shall he blossom forth.

- + For when the wind is passed over it, then it shall be gone, and no longer will it know the place thereof.
- + But the mercy of the Lord is from eternity, even unto eternity, upon them that fear Him.
- + And His righteousness is upon sons of sons, upon them that keep His testament and remember His commandments to do them.
- + The Lord in heaven hath prepared His throne, and His kingdom ruleth over all.
- + Bless the Lord, all ye His angels, mighty in strength, that perform His word, to hear the voice of His words.
- + Bless the Lord, all ye His hosts, His ministers that do His will.
- + Bless the Lord, all ye His works, in every place of His dominion.
- + Bless the Lord, O my soul.

PSALM 145: CHANTED IN TONE TWO

- + *Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.*
- + Praise the Lord, O my soul. I will praise the Lord in my life, I will chant unto my God for as long as I have my being.
- + Trust ye not in princes, in the sons of men, in whom there is no salvation.
- + His spirit shall go forth, and he shall return unto his earth. In that day all his thoughts shall perish.
- + Blessed is he of whom the God of Jacob is his help, whose hope is in the Lord his God, Who hath made heaven and the earth, the sea and all that is therein,
- + Who keepeth truth unto eternity, Who executeth judgement for the wronged, Who giveth food unto the hungry.
- + The Lord looseth the fettered; the Lord maketh wise the blind; the Lord setteth aright the fallen;
- + The Lord loveth the righteous; the Lord preserveth the proselytes.
- + He shall adopt for His own the orphan and widow, and the way of sinners shall He destroy.
- + The Lord shall be king unto eternity; thy God, O Zion, unto generation and generation.

“O ONLY-BEGOTTEN SON” IN TONE TWO

*Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

O Only-begotten Son and Word of God, Who art immortal and Who didst deign for our salvation to be incarnate of the holy Theotokos and ever-virgin Mary, and without change became man, and was crucified, O Christ our God, and didst trample death by Death, being yet one of the holy Trinity, glorified together with the Father and the Holy Spirit, save us.

THE BEATITUDES: CHANTED IN TONE EIGHT

- + In Thy kingdom, remember us, O Lord, when thou comest into Thy kingdom.
- + Blessed are the poor in spirit; for theirs is the kingdom of heaven.
- + Blessed are they that mourn; for they shall be comforted.
- + Blessed are the meek; for they shall inherit the earth.
- + Blessed are they that hunger and thirst after righteousness; for they shall be filled.
- + Blessed are the merciful; for they shall obtain mercy.
- + Blessed are the pure in heart; for they shall see God.
- + Blessed are the peacemakers; for they shall be called the children of God.
- + Blessed are they that are persecuted for righteousness' sake; for theirs is the kingdom of heaven.

- + Blessed are ye when men shall revile ye, and persecute ye, and say all manner of evil against ye falsely for My sake.
- + Rejoice and be glad, for great is your reward in heaven.
- + Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.
- + Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.
- + Remember us, O Lord, when thou comest into Thy kingdom.
- + Remember us, O Master, when thou comest into Thy kingdom.
- + Remember us, O Holy One, when thou comest into Thy kingdom.

### SCRIPTURAL READINGS FOR PENTECOST

- *Both of the New Testament lessons are read without liturgical introduction or conclusion. The readers start with "The Reading from..." and proceeds.*

### THE EPISTLE

#### **The Reading from the Acts of the Apostles. (2:1-11)**

When the day of Pentecost had come, the Disciples were all together in one place. And suddenly a sound came from heaven like the rush of a mighty wind, and it filled all the house where they were sitting. And there appeared to them tongues as of fire, distributed and resting on each one of them. And they were all filled with the Holy Spirit and began to speak in other tongues, as the Spirit gave them utterance. Now there were dwelling in Jerusalem Jews, devout men from every nation under heaven. And at this sound the multitude came together, and they were bewildered, because each one heard them speaking in his own language. And they were amazed and wondered, saying, "Are not all these who are speaking Galileans? And how is it that we hear, each of us in his own native language? Parthians and Medes and Elamites and residents of Mesopotamia, Judea and Cappadocia, Pontus and Asia, Phrygia and Pamphylia, Egypt and the parts of Libya belonging to Cyrene, and visitors from Rome, both Jews and proselytes, Cretans and Arabians, we hear them telling in our own tongues the mighty works of God."

### THE GOSPEL

#### **The Reading from the Holy Gospel according to St. John. (7:37-52; 8:12)**

On the last day of the feast, the great day, Jesus stood up and proclaimed, "If anyone thirsts, let him come to Me and drink. He who believes in Me, as the Scripture has said, 'Out of his belly shall flow rivers of living water.'" Now this He said about the Spirit, which those who believed in Him were to receive; for as yet the Spirit had not been given, because Jesus was not yet glorified. When they heard these words, many of the people said, "This is really the prophet." Others said, "This is the Christ." But some said, "Is the Christ to come from Galilee? Has not the Scripture said that the Christ is descended from David, and comes from Bethlehem, the village where David was?" So there was a division among the people over Him. Some of them wanted to arrest Him, but no one laid hands on Him. The officers then went back to the chief priests and Pharisees, who said to them, "Why did you not bring Him?" The officers answered, "No man ever spoke like this man!" The Pharisees answered them, "Are you led astray, you also? Have any of the authorities or the Pharisees believed in Him? But this crowd, who do not know the Law, are accursed." Nicodemus, who had gone to Him before, and who was one of them, said to them, "Does our Law judge a man without first giving him a hearing and learning what he does?" They replied, "Are you from Galilee too? Search and you will see that no prophet is to rise from Galilee." Again Jesus spoke to them, saying, "I am the light of the world; he who follows Me will not walk in darkness, but will have the light of life."

TROPARIA BEFORE THE CREED (Plain Reading)

1st Reader: The heavenly choir singeth Thy praises, saying: Holy, holy, holy, Lord of Sabaoth; heaven and earth are full of Thy glory.

2nd Reader: *Come unto him, and be enlightened, and your faces shall not be ashamed.*  
The heavenly choir singeth Thy praises, saying: Holy, holy, holy, Lord of Sabaoth; heaven and earth are full of Thy glory.

1st Reader: *Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.*  
The choir of holy angels and archangels, with all the powers of heaven, singeth Thy praises, saying: Holy, holy, holy, Lord of Sabaoth; heaven and earth are full of Thy glory.

2nd Reader: *Both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

THE NICENE-CONSTANTINOPOLITAN CREED

People: I believe in one God, the Father Almighty, Maker of heaven and earth, and of all things visible and invisible. And in one Lord, Jesus Christ, the Son of God, the only-begotten, begotten before all worlds: Light of Light, very God of very God, begotten not made, of one essence with the Father by Whom all things were made. Who for us men, and for our salvation, came down from heaven, and was incarnate of the Holy Spirit and the Virgin Mary, and became man. And was crucified also for us under Pontius Pilate, and suffered and was buried. And on the third day rose again according to the Scriptures. And ascended into heaven, and sitteth at the right hand of the Father. And He shall come again, with glory, to judge the living and the dead, Whose kingdom shall have no end. And I believe in the Holy Spirit, the Lord, the Giver of life, Who procedeth from the Father, Who with the Father and the Son together is worshipped and glorified; Who spake by the Prophets. And I believe in One, Holy, Catholic and Apostolic Church. I acknowledge one Baptism for the remission of sins. I look for the resurrection of the dead, and the life of the world to come. Amen.

Leader: Forgive, remit, pardon, O God, our sins, both voluntary and involuntary, in deed and in word, in knowledge or in ignorance, committed by night or by day, in mind and in thought. Forgive us them all, for thou art good and lovest mankind.

THE LORD'S PRAYER

People: Our Father, Who art in Heaven, hallowed be Thy Name. Thy kingdom come; Thy will be done on earth as it is in Heaven. Give us this day our daily bread; and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us, and lead us not into temptation, but deliver us from evil.

Leader: Through the prayers of our holy fathers, O Lord Jesus Christ our God, have mercy on us, and save us.

People: Amen.

KONTAKION OF PENTECOST IN TONE EIGHT (CHANT) (CHORAL)

When the High One descended, confusing tongues, He divided the nations. And when He distributed the fiery tongues He called all to one unity. Wherefore, in unison we glorify the most Holy Spirit.

Reader: Lord, have mercy. (*forty times*)

Leader: O Christ our God, Who art worshipped and glorified at all times at every hour both in heaven and on earth; Who art long-suffering and plenteous in mercy and compassion; Who lovest the just man and showest mercy upon the sinner; and Who callest all men to repentance through the promise of blessings to come; receive, O Lord, at this very hour our supplications, and direct our lives in the way of Thy commandments: sanctify our souls, purify our bodies, set our minds aright, cleanse our thoughts; deliver us from all affliction, trouble, and distress; compass us about with Thy holy angels, that, guided and guarded by them, we may attain unto the unity of the Faith, and to the knowledge of Thine unapproachable glory; for Thou art blessed unto ages of ages. Amen.

Reader: Lord, have mercy. (THRICE)  
*Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

Reader: More honorable than the cherubim and more glorious beyond compare than the seraphim, thou who without corruption bearest God the Word and art truly Theotokos: We magnify thee.

Leader: Through the prayers of our holy fathers, O Lord Jesus Christ our God, have mercy on us, and save us.

People: Amen.

Reader: Blessed be the name of the Lord, henceforth and forevermore. (THRICE)

### PSALM 33

Reader: I will bless the Lord at all times; His praise shall continually be in my mouth. In the Lord shall my soul be praised; let the meek hear and be glad. O magnify the Lord with me, and let us exalt His Name together. I sought the Lord, and He heard me, and delivered me from all my tribulations. Come unto Him, and be enlightened, and your faces shall not be ashamed. This poor man cried, and the Lord heard him, and saved him out of all his tribulations. The angel of the Lord will encamp round about them that fear Him, and will deliver them. O taste and see that the Lord is good; blessed is the man that hopeth in Him. O fear the Lord, all ye His saints; for there is no want to them that fear Him. Rich men have turned poor and gone hungry; but they that seek the Lord shall not be deprived of any good thing. Come ye children, hearken unto me; I will teach you the fear of the Lord. What man is there that desireth life, who loveth to see good days? Keep thy tongue from evil, and thy lips from speaking guile. Turn away from evil, and do good; seek peace, and pursue it. The eyes of the Lord are upon the righteous, and His ears are opened unto their supplication. The face of the Lord is against them that do evil, utterly to destroy the remembrance of them from the earth. The righteous cried, and the Lord heard them, and He delivered them out of all their tribulations. The Lord is nigh unto them that are of a contrite heart, and He will save the humble of spirit. Many are the tribulations of the righteous, and the Lord shall deliver them out of them all. The Lord keepeth all their bones, not one of them shall be broken. The death of sinners is evil, and they that hate the righteous shall do wrong. The Lord will redeem the souls of His servants, and none of them will do wrong that hope in Him.

People: *Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit; both now and ever, and unto ages of ages. Amen.*

### A HOMILY

More Powerful than Water, Wind, and Fire:

Homily for the Feast of Pentecost in the Orthodox Church

Fr. Philip LeMasters, pastor, St. Luke Antiochian Orthodox Church of Abilene, Texas

Leader: On today's great feast of Pentecost, we celebrate the Holy Spirit coming upon the followers of the risen Lord Jesus Christ, which is the birthday of His Body, the Church, on earth. After the Savior's resurrection, He ascended into heaven and sent the Holy Spirit to His disciples so that they would not be cut off from Him and the new life that He brought to the world. The Holy Spirit is the third Person of the Holy Trinity, fully divine and eternal as are the Father and the Son. By being filled with the Holy Spirit, the Lord's followers share personally and communally in the unity, power, and blessing of the very life of God by participation in His gracious divine energies.

Unlike the period before Christ's Passion, the disciples now no longer think of themselves as students of a mere teacher, prophet, or king. They no longer struggle to accept the shocking news of His death and resurrection. Instead, they experience the new life of the Kingdom as "rivers of living water" flowing from their hearts. By the power of the Holy Spirit, they share in the eternal life of the Holy Trinity. God is not remote, distant, or removed from them; but present and active in their souls. That is how they become who God created them to be in the divine image and likeness.

At Pentecost, the Holy Spirit comes upon the apostles as a group gathered together in obedience to the Lord's command. The same divine breath which first gave life to the human person comes upon them as a mighty wind. The divine glory beheld by Moses in the burning bush now rests upon each of them personally as flames of fire. The divided speech of the tower of Babel is now overcome by the miracle of speaking in different languages as a sign that everyone is invited to share in the life of the Lord. Not the possession of any nation or group, this great feast manifests the fulfillment of God's promises for the entire world and every human being.

God creates us all in His image with the calling to grow in His likeness, which means to become like Him in holiness through the power of the Holy Spirit poured out at Pentecost. Human distinctions of every kind become irrelevant here, for all that matters is that we respond with faith, humility, love, and repentance.

With the Holy Spirit present in our hearts, linking us together organically as one, our fallen, divided humanity is restored. Just as Father, Son, and Holy Spirit share a common life of love, unity, and holiness, we share a common life in Christ's Body, the Church. As particular people, we have the responsibility to believe and obey the Lord as we seek to live faithfully each day and participate fully in the ministries of the Church. As members of Christ's Body, we are nurtured by worship, the sacraments, and spiritual instruction in our common life. Through the Church, the Holy Spirit brings us into ever greater participation in the life of God.

We receive the Holy Spirit not as isolated individuals living on our own terms, but as persons in communion, in loving relationship with Christ and with one another in His Body, the Church. The

only proper way to celebrate Pentecost is to open ourselves as fully as possible to God's healing, transforming power in our life together in a way that overcomes all worldly distinctions.

No area of our lives is off limits from the sanctifying presence of the Holy Spirit, unless we refuse to open it to Him. That would be tragic, of course, for because of Pentecost we may become radiant with the divine glory as His living temples in every dimension of our existence. That is how we too may experience "rivers of living water" that quench the thirst of our dry, parched souls. This Pentecost, let us all become wide open to the healing power and presence of God, Who alone can satisfy our deepest desires and make us shine brilliantly with the light of His eternal glory.

APOLYTIKION OF PENTECOST IN TONE EIGHT (CHANT) (CHORAL)

Blessed art Thou, O Christ our God, Who hast revealed the fishermen as most wise, having sent upon them the Holy Spirit, and through them Thou hast fished the universe, O Lover of mankind, glory to Thee.

MEGALYNARION FOR THE FEAST IN TONE SEVEN (CHANT) (CHORAL)

O thou who without experience of corruption wast found to be with child, and didst lend flesh unto the Word Who devised all things, O thou Mother who hast not known wedlock, O Virgin Theotokos, vessel of the Uncontainable One, dwelling place of thy boundless Fashioner, thee do we magnify.

Leader: Through the prayers of our holy fathers, O Lord Jesus Christ our God, have mercy on us, and save us.

People: Amen.

- *NOTE: This whole week is fasting-free. The Leave-taking of Pentecost occurs on Saturday.*

Portions of the Archdiocesan Service Texts include texts from *The Menaion*, *The Great Horologion*, *The Pentecostarion*, *The Octoechos*, and *The Psalter of the Seventy*, which are Copyright © Holy Transfiguration Monastery, Brookline, Massachusetts, and are used with permission. All rights reserved. These works may not be further reproduced, beyond printing out a single copy for personal non-commercial use, without the prior written authorization of Holy Transfiguration Monastery.